大清光緒十六年

申報

第六千三百二十二號

十月十三日

上海另售每張取錢十文　外埠則照遠近酌加寄費　西歷一千八百九十年十一月廿四日禮拜一　今日另出附張不取分文

外埠售報處

北京前門外廊房頭條胡同申昌○天津紫竹林沈竹君○保定全泰號○營口義順西當東老福興局○烟臺韓德森醫院隔壁劉心平○南京城南東牌樓申昌○武昌糧道街德興○漢口江海關道署前申昌○九江乾昌太古晉○瓊州府全泰盛○安慶江夏饋森昌○揚州灣子街劉丞恩報房多子街申昌○江西乾昌全泰盛銓昌祥森昌瀛興潤○吉安府全泰繪盛○蘇州閶門內皋橋東繪林堂饋料唐內炳華室○杭州保佑坊大街申昌○福州南臺獲利祥行○嘉興北門大街發晃橋申昌○廈門世六驕博聞書院○汕頭全泰盛○寗波江北岸李姓記和濟○溫州五馬街中正和○廣東省西門十八鋪中約申昌○香港文武廟直街文裕堂書坊○陝西務本新報館○四川重慶湖南長沙清江胡萬昌○山東濟南府布政使街老福興○廣西湖南森昌○其餘外埠信局及京報房代售

告白刊例

第一日每字取洋五厘第二日至第七日每日按字取洋三厘第八日起按日每字取洋二厘半結算字數先以五十字之處爲率多則以十字遞加

凡有新聞及詩古文詞論說等交本館應刊轅門抄前者例不取分文惟原稿無論刊與不刊概不檢還此啓

勸募順直山左急振啓

順直山左洪水爲災自四月迄今一片汪洋數千里盡成澤國災民遍地轉徙死亡男女屍骸蔽江而下其幸而不死者當此寒颸漸緊霜信時催褐俱無難禁奇冷加以飢腸轆轆全無粗糲下咽有不覩息難延漸將告斃者乎伏念本館勸辦賑捐而後江浙福建諸善俱蒙大君子慷慨輸金今茲畿輔嚴疆齊魯名境遭茲顛沛何忍不復解囊特肅短箋附陳苦狀如肯玉成美事亘欵慨施則作善降祥福報可操左券已

申報館協振所同人拜手

賑物求售

本埠文報局賑所以諸善士陸續所助珍奇送交本館出售計伽楠香朝珠翡翠班指天緞西紫川外套竹根青銀綢馬褂古銅爐文徵明畫冊米襄陽字卷以及晶玉玩器名人書畫衣服書籍之類多至數十種敬請海內諸君惠臨賞鑒隨意購取既得貴物又濟災黎誠一舉而兩善備焉特陳短啓敬候高軒

申報館協賑所啓

點石齋發售各種精本石印書籍

硃批雍正上諭　御纂五經　經策通纂　五經文準　經藝淵海　五經備旨　三層佩文韻府　三層淵鑑　皇朝各直省地圖　十三經廿四史策案　大題觀海初二集　小題觀海　大題文府　小題文府　試帖三萬選　試帖五鳳樓　試帖宗海　經餘必讀　八賢手札　元經四成　增補角山樓　先正事略○本齋種類繁多不及備載擇其尤者登報以供海內文人賞鑒價當格外從廉即希光顧爲盼　售處一在三馬路申報館東隔壁又設分局在二馬路橫街三層樓紅墻洋房內此佈

書廩貢生嚴元濟賞給舉人後

客有過余曰九月十六申報載有賞給舉人一則子見乎未耶余作而對曰曠典鴻施敬謹讀過爲順直災黎合掌謝額手慶矣客曰子以此事眞乎假乎可永行乎抑暫舉乎余曰 皇上以災民之待亟賑故不惜至重之名器恩賞以獎之傳相以振務之需鉅資故不計天下之不韙代奏以勵之爲民請命一德一心皆有其仁之不容已而濟以權之不相妨者也何假之有抑何不可永行之有客曰獨不思愼重名器乎余曰斯言也吾聞之熟矣傳曰惟器與名不可以假人謂夫不當與而與之也若爲當與矣則我 皇上之所以舉人者欲其出而仁吾民也豈有既仁吾民而人猶不可舉哉且我 列祖 列宗嘗爲仁民開捐例矣捐官治民尚授以有關民社之實職豈捐銀振民不可賞以不得銓選之舉人乎知捐官必分班叙補有碍正途或後或先即捐納中尚多壅滯之慮而賞舉人則 特旨給予不占額數隨捐隨賞願輸將者即膺孝廉之榮使天下之人咸睽然於億萬生靈流離待拯 君與相之發帑捐廉之猶有憾者給一舉人即可得數千金以救數十百人則舉人重而天下素封之子競出己貲以取舉人天下讀書之士益厲吾學以爭舉人是以舉人爲仁民之器爲仁吾民者之名而名器益以重若孰老生常談而曰愼重名器也則靳一舉人能救一人乎驅什伯千萬不名一錢之舉人能救人乎不能救人 朝廷何重此虛名與虛銜乎不然道光癸巳畿輔旱荒潘仕成等陸續捐銀賞給舉人經御史朱嶟奏請停止稍知掌故者能言之而謂 聖君賢相顧慮之耶況朱公原疏以舉人與花翎頂戴花翎已準捐矣而於賞舉人顧疑名器不重耶客曰信如子言名器且因此益重矣彼身受與旁觀者得毋以貨取爲不足重乎余曰有是哉子之迂也夫 國家以科目爲清貴設以爲士 功令森嚴而闈有不肖之士通關節倩槍替以身試法智不知羞然而 盛明之世綱紀肅然上守官箴下端士習買通關節脈史不爲倩雇槍替端士不應即於不爲不應之中作或爲或應之勸而傳遞易模索尤難心縱覬覦事難僥倖今則一經遞呈不殊完卷追奉 殊諭卽脫青衿其難易異且彼則不幸敗露律有專條彼人聞知終身指摘今則已受其名人受其患志符進取譽永好施其榮辱共倘身受者以貨取爲羞是陽各其濟物之財而欲陰售其欺人之技也旁觀者以貨取爲諦是是人 欽賞之名而阻人爲善之路也 君相行權亦行其心之安耳爲能偏獻愚賤之心愚戇儒生論事亦取其理之得耳烏可拘孰凡庸之識見哉客曰子言關節槍替我又有詞矣能任樂輸頗多殷實聞風興起皆賞舉人則關節無人通槍替無人倩不且上下譁然羣議停止乎余曰 盛明之世上下淸廉余既與子言之矣而仍云然也則憲貧賜殖簡列聖門安見多財者之不能多文乎即曰生長膏粱聞道較少而與其能文而刻薄存心不如不文而施濟是務且慨然出數千金以振災縱未能工制舉業而與寒士爭一藝之長必其能讀聖賢書而佐 天子立萬民之命也況準一體會試試而售繳則續學未遇之舉人也今因破格以升于士廷試而不售歟第好行其德之舉人耳不得出身不仍閒修鄉里哉即以關節槍替論殷賈皆賞舉人矣不再與試弊絕風淸流品益分進取益廣上以眞才入衡鑑下以實學應旁求賞給舉人又杜絕關節槍替之良法也上下之議聽之而已客曰唯唯聞子言釋言感矣余曰離析子疑未申吾說也竊謂吾 君吾相權以行仁四海千秋允當共諒普天率土允宜以龐君爲法效卜式輸財之義以邀桓榮稽古之榮而事既敝例前後難歧賞舉人者也應定爲監生不得倖邀以杜不讀書者之冒濫進士不得加賞以絕圖出身者之營求銀數酌定幾千俾中戶可以勉爲另外別無苟派使富家不慮後累由人樂輸不必勸捐以示舉人本不可捐賑竣即停立爲限制以示舉人并非不重凡此數者若得傳相上宜隱意下達異情著爲令章遍行曉諭則 盛世恆多慷慨之士會域可以踵而行 聖朝不諱本舉之災將來可以援爲例雖屬暫舉終可永行顧疑其假而不爲災黎合掌謝額予慶乎客迴而去余因叙次問答以書其後

隸經生沮寓漢人稿

本館接奉電音

○昨由京友電傳 上諭一道敬謹譯登○十月十一日奉 上諭兩江總督着劉坤一補授未到任以前仍着沈秉成署理欽此

朝鮮近事

○漢城南龍山商戶製備彩旗爲太王妃送葬先期演試在大東門外與城內商民爭路因而相毆死三人重傷六人擡往漢城府驗視○張某者漢城人其父貿易在外三十年未歸一日有叟至鬚髮皓然自稱爲父叩以家事茫然不能對知係隱鼎塵諸門外拐騙之術何所不有人心之詐世道之憂也○天津德州等處被災董事會同衆商捐款以助振濟○鮮人買華商布若干匹未往布行納稅爲布行槍去○八月廿九日寅刻太王妃出殯遠近來觀者塞衢街巷總理通商事務袁公敬備午酒致祭於路是日國王未出送葬調美兵五十人衛護王宮以輿他變三十日

王衰經出臨太王妃墓○李某紈袴子也幼失怙其母溺愛不忍拂其意由是眠花宿柳無所不爲尤有斷袖癖一日於城隅見其隣趙某不覺怦然心動就而擁之趙偏強不依李怒訶之趙亦怒以石擊傷李額乘間遁歸李憤無所洩率僕衆入其家掀趙至街頭撻之身無完膚此事現已涉訟矣○某氏晨起見牆隅蹲一人近視之已死家人有識之者乃偷兒王某也○某甲性好博其婦甚悍一日敗北而歸竊婦之飲資錢而往以圖恢復婦知而躡之某家以博爲生甲所窩者也甫至窓外聞內云欽値已輸罄矣婦聞之怒不可遏以巨石投窓內傷博徒王某左脇吐血升餘衆譟而出視乃舉婦也長其悍皆散去婦入室不見其夫蓋甲實未來博適聞之語係別有搏徒以婦之欽爲孤注也○李某好遊讌霜鬢初肥新務已熟携朋載酒遊於南山綠曦香浮青螺黛亢流連風景樂而忘返入夜航籌交錯主客俱醉既藉林間不覺東方之既白坐客某甲忽不知所往遍訪不得其家人控於官亦無如何也豈竟從赤松子游耶不然何以不告而去也○全某與妓交好亦既有年近來背斧漸馨無以供纏頭之費妓知之不復以好面目相待頭亦語鐵令人難嘢一日全飲友人家醉經妓門彳亍而入妓惡其貪且厭其醉以閉門羹待之全仗麴秀才之勢大肆威風抛損什物甚多煮鶴焚琴未免太煞風景○全羅道人來京者據云樹中有一宅爲狐所據人不敢居○有金姓嫗在某宦家爲傭私取衣物進與其夫爲主人所見將夫婦一併送官治罪○鮮人修理南別宮以備欽差館舍

揚城火警

○本月初九日初更時分揚城東關街二郎廟巷戴某姓家不戒於火烟濃熖烈紅暈半天摧朽拉枯無異風吹敗葉霎時草屋十餘間盡成灰燼想窮苦小民不免露宿風餐之苦處[illegible]磨矣

勘估儀河

○儀徵鹽河爲南北鹽船赴垻要道瀕臨大江潮汐往還中挾泥沙最易淤塞加以兩岸多係柴灘土質極鬆一經風雨剝蝕每每成塊坍塌挑濬未久即有膠滯之處刻交冬令水勢來源漸弱連日江潮亦非常跌落此河因之淤淺中流容與幾不容篙運憲江都轉聞悉特委某分轉等前往詳細履勘並着籌商長策以作一勞永逸之計云

冬防認眞

○揚城每年孟冬保甲局即添委員弁辦理冬防本届業已開局各事極爲認眞總辦起以至各段巡員弁每夜皆親自出巡披星戴月櫛雨沐風不辭勞瘁輪日至大財神廟會齊局內與府縣各地方官會哨至街巷所設柵欄二鼓後即行下鎖烟寮客寓亦隨時閉門鑼柝之聲通宵達旦見者咸謂歷來冬防從未有如此次認眞者我儕小民皆可高枕而臥矣

星使回里

○出使德俄奧和大臣許竹筠星使於初九晚回嘉興珂里小作勾留便當由滬出洋嘉秀兩縣等於初十日咸往星使府第稟見請安

劫火餘談

○太平府火藥局失愼一節疊紀前報茲悉長江水師提督李與吾宮保憫念災黎當即購置蘆蓆數千張按戶散給俾資支搭以遮風雨又捐鷹洋二千元交當塗縣查明被災戶口分別撫恤其有附近貧民橫罹災禍者按名加給洋蚨十翼俾得買棺成殮生者旣蒙矜恤死者復荷恩施宮保之捍患救災可謂不遺餘力矣幷悉皖撫沈仲復中丞聞報之下特委候補縣朱明府攜銀五百兩於上月杪馳至太平府酌量撫恤並查勘被災民房及學宮衙署以便馳奏 九重刻下首縣葉明府挈眷暫駐翠螺書院督糧廳丁別駕現任府署中縣學正副兩廣文則另賃民房郡守篆務刻由首縣暫行護理因委署吏進叔太守委卸和州不日來郡履任故上憲不再委員攝篆云

出殯誌盛

○李傳相之五介弟稚基觀察事蕪湖仙逝擇期本月初一日開弔曾列報端屆期地方文武官紳均往弔奠素車白馬絡繹於途初四日辰刻發引靈櫬用獨龍槓以三十二人舁之前導儀從執事約以千百計更有綵亭數座輿中陳設 御賜袍掛各物印委紳商皆徒步執紼恭送備極冠蓋之盛靈輿由上水門經南門廻還直達金馬門碼頭登舟由兩公子扶回合肥原籍安葬喪儀之盛已足令庸夫俗子驚爲得未曾有矣

鳩江冬景

○天寒風緊宵小滋多成端袁觀察札飭縣局各員遵於十月初一日起舉辦冬防在事各員仰體憲意嚴密稽查保甲總辦孫詞臣太守每夜親自出巡城廂內外挨段稽查各鋪團總因是益加奮勉徹夜梭巡民閭十家門更逅亦一律支設鼓角聲聲通宵達旦苟非督率嚴密未必能如是認眞也○青皮某甲綽號銅老虎橫行畢黨魚肉良民人皆稱之以虎不復道其姓氏日前經保甲局鄭子煌二尹訪聞不動聲色突然拿獲帶至局中重懲數百板枷號通衢示衆向之不敢捋虎鬚者今且圍觀訕笑唾罵指斥而甲亦低頭不語搖尾乞憐昔日威風而今安在哉○三秋亢旱疫癘大作迄今猶不少減城廂一帶天花盛行人家小兒女多有因是夭折者好事者附會其說議舉賽天醫大會以爲禳解之計遍發知單勸助神袍攣竊寄物定於本月十三四五等日奉神出巡疾疫滋多由於氣候不正欲使二豎退避惟有善自珍攝之一法否則解囊助協亦足以消沴戾而迓祥和何必以有用之錢作無益之舉哉○王玉如大令因市中青皮無賴恃衆橫行愚懦小民每被欺凌而不敢自告下車伊始即用木桶安設通衢令民間密寫姓名投入其中便可按名拿究犯嚴懲行之數月城狐社鼠早已鳥散魂消不謂差役等因早發暮收未免煩苦八九月間竟未擺出日前經明府察知立提差役重責並飭將口救生局前一桶改置於寺碼頭地屬通衢俾民間易於週知似此勤求民隱嫉惡如仇何患不頌聲載道哉○月初某日江西候補道嬲觀察因奉東撫張則師奏調督辦河工買舟前往道出皖江與沈中丞有葭莩誼摳衣進謁中丞旋派澄清小火輪櫃遶下駛詎料行抵蕪湖上游歛生之變港輪集忽然棺折不能行駛礦祭遂揚帆自去澄清泊於江滸稟報中丞將輪車機爐概行拆下由太古輪船寄至上海船廠修理待修竣裝回配搭齊全方能駛至省垣云○蕪地通商有年風氣藉未大開土人每重本洋而賤英洋故每屆米市暢消之時鄉人須用本洋錢儈即將本洋抬價如前此之漲至九錢左右者及近日米市少淡下忙正當開徵鄉人完糧恐以本洋上兌錢儈又將本洋陸跌視半月前每元幾賤鑾五六分一漲一跌無非視鄉人之仍藏以施其剝削之計此子興民所請壟斷罔利而蚩蚩之民乃日受其賤衙而不知變計豈不可哀也哉○蕪湖出產向以米爲大宗先年因救生以利濟局經費支絀由前任蕪湖縣錢孟超大令諭令顧帮米號每購米一石抽錢□厘由廣商包繳以爲兩局善舉經費行之數年獲益良多近間醫書首畢以居務繁冗不暇兼顧遂舉縣中請另派土著殷實紳商接辦俾免貽誤未識王玉如大令能俯如所請否○每逢鄉會試年分粵人之卜榜花者輸贏甚鉅竟有因此起家者蕪湖橫街有廣編元雜貨鋪今秋主夥合資買街武曾試闈姓及將放榜時晨占鵲喜夕卜燈花較之應試者關望尤切近接上海來電知所買三元之票得中九字高占鰲頭共得彩洋一千八百餘元於是主夥各人喜逐顏開與士人之釋褐登朝者情狀相似一人拔宅雞犬皆仙信矣○前太古洋行某輪船上水行抵碼頭搭客上下紛紛如蟻有小竊混入人叢中竊得衣包脚鑑等物客猶未覺適初稽登輪船委員梁君瞥見當將該竊獲原贓交客領去旋將該竊帶回保甲局重責八百板枷號二子以爲妙手空空兒作榜樣見者謂該竊年正弱冠衣履翩翩若非獨泉高據幾疑爲濁世之佳公子云○蕪湖水師營所用火藥舊存逅擊署中升任張樵野京卿任道篆時恐有不測會同營中鷺欵在謀圍購地數弓建瓦屋數楹專儲營中火藥卽蕪關廠領之軍火亦附存爲逅因太平府火藥局失愼附近鄉民咸有戒心適有暴甲母子二人在此搭蓋草棚疏治餘地種菜以資餬口月前因久不雨地中遍生毛虫甲以火攻之爲鄉民遙見疑其放火登高一呼四鄰咸集不問青紅皂白將甲亂毆幾瀕於危始

一閧而散甲無端受此毒打心不能平匍匐訴知保甲局旋由局員拘爲首者以官法懲之然甲已吃虧不小矣

示諭照登

○欽命二品銜署理廣東承宣布政使按察司克勇巴圖魯王爲招商興辦自來水以資日用而利民生事竊以天生五才民並用之去一不可而火與水尤爲日用之需粵俗殷富近來興辦自來火業已舉行然此止外觀之耀不能收烹飪之功惟自來水尤爲當務之急査泰西各國取水之法於淸流處設機器以吸之然後布置鐵管分別支幹按路按家皆可分注路之首局設立水櫃以時啓閉取用便之遇有火警立可灌救名曰自來水法至善利甚溥也廣東省會比屋連墻地方數十餘里烟火數百萬家汲引所需非河即井然河有淸濁井有溺汋飲食之事多有不便若創興自來水其中有三利焉而水味鹹井多不潔故城廂居民不得不聚給於山水路遠腳價昂貴每水一擔值錢三四十文六七十文不等富者倘可支待貧者何能易得若創辦自來水每擔不過值錢二三文無論貧富皆無偏潤省費甚多其利一也內地河流淤積其水可用而不可食即用而言亦止便於傍河之民離此則不能不仍取於井第漢衕之井其水穢而濁食者多疫旂衛之井具泉脈與炭氣相通食者多疔說雖不見於典籍其言偏驗若自來水則不飲濁泉疾病不生其利二也省中房屋鱗次比櫛然不能家家有井間有一井而供數十家之汲者再且衕道甚窘各鋪戶每於屋上加棚蓋以處有均屬引火之物一遇火警其隙憩遠即有水車往救一則因衕狹擁擠功無所施水車反爲所焚又或隆冬亢旱泉竭井枯無水可汲又或井任人之寡中各閉門戶以防盜賊一時求弄不得徒事傍徨雖遇衢之太平桶略有存儲杯水於車薪何益若有自來水則灌溉不窮有備因可無患即有不虞亦不至張皇而無措其利三也有此三利何憚不爲上年據何筧山倡議舉辦意可嘉奈其入非衆蜜所爭遠遂中梗曾患下車時即詢及此俾見關心民瘼之至意現值天氣亢暘之時彌深因地制宜之想合行出示曉諭爲此示仰軍民人等一體知悉爾等有身家殷實願興水利者准其自議章程來轅具稟本司立即核議轉詳給諭開辦倘經費一時難齊當爲設法代籲計畫從長媿無嘗灤於下民方深飢溺之懷不藉汲井而食福願開艳注之源其共勉之有厚望焉毋違特示

恭送牌繖

○嘉興北門外布業各商特製萬民繖匾額德政牌匾備衣冠鼓樂送至府轅宗郡守即由大堂辭謝再三始行收受各商亦即辭出

失火誌略

○嘉興縣屬洑湧鎮西市於前晚有某姓遺火延燒上下岸約燬樓房十六七幢人口幸均無恙

新臬赴任

○新簡新臬龔仰蘧廉訪前已諏吉赴任嗣因公務所絆遂改期十非日下午起程在滬南大馬頭下船本埠印委各員均至舟次送行督轅懇信營親兵蘇松太道洮軍營親兵各執洋鎗大刀齊至江干鳴鎗恭送至傍晚始傳諭今日起程送者遂散

租界火警

○昨日下午一點鐘時英租界大馬路北首五福弄中公平洋行小茶市之東南轉角款縫鋪肉炊午膳遺火積薪失於檢點轉瞬之閒炎炎直上火烈具舉延及左右對面各店鋪巡捕房鳴鐘會警英法美三界洋龍風馳電擊而至開自來水龍頭灌救百道飛泉噴薄而出捕房築水龍亦竭力澆灌巡捕頭督同各巡捕各包探分投彈壓英會審員蔡二源太守關心民瘼督同各班差役到場督救直至二點餘鐘始得漸息査起火係任十字路口東西南三中皆小弄北自即茶市計焚去裁縫店間壁之茶館肉庄鹹貨店銅器店麵筋店對面之花烟間蔬茶店西至大坑則窮居家爲止對面八昌爆艦付之一炬北至小茶市口爲止小茶市棚屋幸得無礙然亦險矣東至弄口爲止南爨花烟間及對面之肉庄爲止約共焚去樓房三十餘幢各洋龍灌救得力直至樹消火滅始先後馳回該處道路窄狹附近居人雖未殃及池魚然當火作時紛紛撒移物件忙亂異常受驚不淺識者謂幸在日間洋龍迅速馳至得以即時撲滅否則不知延燒幾許也近來風乾日燥居家鋪戶不可不於火燭加之意也

縣案彙錄

○顧孟氏控姚文彩孫世福業月卿等盜賣田畝由陸邑尊一再研訊情形已列本報前日之晚邑尊升堂集訊顧孟氏訴稱有田二畝二分現可前往指看原契亦在家中求請明鑒抱呈陳典三供與該氏略同蔡月卿供今年二月閏顧孟氏侍契一繳詞閏一畝二分向我處洋東抵借銀洋當付定洋三十元去年有趙鈔茂侍該氏之契計大小共十餘紙又向洋東借去洋六十元其契業已呈案來請鑒綵梅長發梅松林供與蔡略同孫世福供有眞契一紙由地保陸秀山簽押業已呈案光緒十二年閻陸已因病浙世邑尊訊得此案情節夾離着將顧孟氏陸其三分別管押餘人分別斥退聽候勘訊核辦

○范丁氏之女爲寶遭至廉于即陸何氏訪拐至丹徒旋由該處糧廳拿獲解送來中賢邑尊將該氏訊責管押秀寶交范丁氏領回邑列前報昨午邑尊升堂命提該氏到案略詰數語即着加上鐐銬飭差解赴松郡轉勘

○廿八保六圖地保孫南卿觸繳錢漕留陸邑尊提案研詰判令枷號押繳在案茲經孫將款繳淸前晚陸邑尊飭提至案着開枷保釋

○喬玉山于前日與赴滬南海運局浙臬龔廉訪行轅滋鬧廉訪開之大怒即飭家丁拿獲當交在彼彈壓之縣差解送到縣晚堂邑尊飭提研詰據喬供湖南南陽縣人捐有守備職銜善無川資匡里蘭無別敵求請明鑒邑尊得供即着收所候訊供察斷

○江甯縣移又來滬據梢謝才福毆路姚紅庚身死一案業經恭遇恩赦應准援免茲據謝才福呈繳埋葬銀兩自應飭傳屍屬具領現在姚紅庚之父姚桂華已回上海原籍請煩傳案看即赴領等因陸邑尊接准來文即飭皂頭全順査傳姚桂華到案以便給文赴江寗具領銀兩

案牘瑣紀

○孩子許三寶李和尙因玩耍起見遂致爭毆李父李阿寶護犢情深竟取馬糞塞許孩之口許之祖母徐氏母親施氏見之以李阿寶不應欺凌幼孩與之理論又起爭端由三百四十二號華捕拘拿李阿寶及子和尙前囑許三寶及祖母等同至捕房訴明前情經捕頭飭該捕將李阿寶李和尙移送英公廨着許三寶及祖母等投案候質

○有某甲落魄無依困臥路側巡街捕見之舁至捕房協頭飭送英公廨值日差間其姓名籍貫年歲其人患病頗重命在旦夕口不能言當即稟知蔡太守飭送棲流所醫治甫到該所遽閒氣絕由司事據情稟報太守飭傳地保査無親屬承認尙報保安善堂備棺成殮發壇綜記召認

○體必戒陳阿僉均因生涯落拓疾病淹纏或於路旁或臥簷下爲巡捕房見遂扉車舁至捕房捕頭命轉送英公廨蔡太守飭送棲流公所留養候疾痊再行安插

○康才隆控曹裕記莊兩泉積欠房租不肯撤讓蔡太守准飭差提曹裕記莊阿泉到案候傳康才隆質訊解辦

法界捕房紀事

○某甲向甚來其業即滬俗所稱白作帮也前日約友在老北門外勝春樓啜茗嗔茶博士伺應不周以致口角繼復糾纂拽至樓下肆意兇毆無奈喚巡捕到來將伴等兩人拘獲茶博士受傷甚重送往仁濟醫館就治

○某無賴至新街某花烟館索歡不名一文揚長而出龜子向之索償則竟囊囊空空因由至捕房將情申訴捕頭着給錢一百文始得開釋

○有一丐子在途中攫舉人手中錢一百五十文經失主扭住送入捕房捕頭以事屬細微着管押一天至傍晚放出

獅山女史小傳

○獅山女史姓洪名芸芳世爲豫章巴山人棲霞山人鐙室也祖大鏞以名孝廉敏仕黔中所至稱廉能牧水西時父光亭以文學入貲爲府參軍携其母何氏隨侍生女史及其妹秀芳弟劾芳惠方於署中女史生有至性警慧絕倫襁褓識之無五歲後友誠過目成誦稍長喜讀列女傳慕緹縈木蘭之爲人其祖若父珍如拱璧極日此吾家不櫛進士也祖以奉諱歸豫章宦橐蕭然攜眷無力遂留其父母及女

史寄寓省垣時粵寇遍大江南北烽戈棘道路咀以悲傷適卹卒於家父相繼殞於旅邸囊橐蕭條幾無以殮其母晝夜泣欲回江則道途梗阻川資無所欲殉以子呱呱在抱慘目傷心高躺欲絕瀕危者屢矣賴同寓鄰棣嫂夫婦救之助其購棺作未亡人而權厝其櫬於獅山之陽棣嫂者桂林諸樹人以二子携□奏需次□黠與女史之父交莫逆居同寓年四十無出曾乞女史以爲女因其慧未能謝愛茲復申節設其母以常受其陰忠諸馬從此櫛姿纓足繼母啓護□周至未幾秀爲亦殤女史之母益無聊賴忠甫尉公之帥黔因□創設尚節堂以處孀婦孤幼兒女其其隨帶之廉非道非童其孰月給養贍內外嚴肅稱善政馬其母既念宦途之升遷驅定依棣□亦非長策因携二子入向節堂以終其身□年□嫂之妾產一女而棣亦以疾殞無之子觸又縉兄弟旅泥淒寂數女史之母爲尤甚幸家鄉尚有薄田數留差可度日成服後□妻妾携女史及棣幼女扶觀回籍時女史僅十二齡一切部署女史任之井井有條儼如成人之孝子繼母道病女史□侍湯藥得稍甦抵施秉與夫與游痞□道□口角而門毀幾蹈不測女史縞衣□龕以市爲之動容事乃得解聞關蹤涉凡千餘里竭蹶備形不意甫抵桂林而繼母又逝女史之所遭可謂生不逢□矣年十六歸山人當扶與劉帥以武討平潯貴橫水也駐嘗之處陣亡傷鷺之勇隨處權厝丙寅□旅後深爲惻惻於廣□城□購貲義山派鄰都我卒書部十六人往收遺骸併葬義山而以山人董其事山人以頻年積勞新病初愈力辭不穢妥携女史同往直到懷城舊疾□作勢甚危險□史書汲謝湯藥衣不解帶者四角每對女伴泣言吾主人脫有不虞嘗以身殉每夕焚香祝天願以身代山人病時一□銀錢出入公□女史代爲料理昀無貽快竊愈仍倚賴之暇則侍山人學琴指授一過即能成曲癒古譜台寫難明自□已意而以□右指□分列爲譜便於觀覽學僅兩月節奏晉嫻每拌思親等□或時節宴飲則泣卜傷父早逝母□弟胥遠離也戊辰事竣歸見大□大□圄世□□闕治未殳習□訓扶□嫻閨教性貲淑女史僉鋼循□其相得米驪針續會計出入大婦慾令任之不敢晉勞覷大婦之子女□已出王剩□花鳥人□榻榻如□女伴□□□仿傚絲弗能及璽□針艸目之歲癸酉慾有娠將娩身而病作醫藥罔効臨逝執山人與大婦手訣曰良緣遂此止乎妾□及弟均□黠□存□莫卜他日如或相逢幸垂育貽□見妾也時欲泣無聲且□淚矣詣訖而逝年僅二十有二惜□十嵬□芝賜與棲霞山人共□縫□家□諡知女史之賢自是曾娥謝道韞哭彩纖一瀟人物既憐其才又不能不憫其遇乃嘆古今來才女不少而曇花一現不得其壽□恒多女史匾□是哉□天奪之而去不使爲紅塵所困而與麗寒璞惻作伴耶嗟乎女史之可慕可敬可泣可悲如此既不能長保其生於前又焉忽沒其名於□因感慨係□而作傳

瀆南愚叟杏儂氏馬開科撰

飛影閣畫報第五號告白

希世之寶沈埋泉石幾與草木同腐及有識者磨礱之拂拭之則光華發越氣沖斗牛聲價頓增十倍闔人黃□老得一寶劍什襲而藏者亦已有年近某軍門重價購致之飛影閣主人喜其相遇之殷摹繪成圖准十三日出報此外如留聲機器等六圖亦皆新奇可喜後仍附百獸圖三圖欲購者請至申報帳房可也外埠各申昌及賣報人均有發售此佈

申報館代啓

江左書林發兌書籍

除此告白外另有家藏舊書初印舊書名目數千種載於本年四月初二至初七六日申報告白內欲購者祈檢閱可也

本坊開設上洋四馬路中搜輯經史子集校讐古今各書必以料重工精印行海內旁求博採畧備精華上自京畿遠播下逮閩廣粵楚通達無間早遲鑒賞矣惟近來石印興除本坊自印各書外于家藏精本新出各書以及銅版錫板并聚珍坊各石印局所有發報之書無不賅備茲備書目以便採擇但目外之書甚繁未克今列蒙顧者請另開單可也至遠處各書一紙書來覲日報命亦必克己定價惟希鑒諒將近出各書畧附于下

精刻新書徐灝溪註陰符經道德經樂府傳聲前情猖疾證育等五種五角精刻陳修園醫書十八種四元種痘新書四角醫宗說約三角扁鵲心書四角陽寨瘟疫條辨五角大板四書味根錄一元六角癸巳存稿二元周櫟子集二角中西經四角陰陽宅集成二元讀文管見二角後七家詩注釋四角楞中秘棋譜三角詳註釋得月樓賦鈔七角分隸偶存三角大板四書匯參大全二元五角國朝畫識六角袖珍增篆文康熙字典附考證四元山左校士錄四角觀聚古今方要補六角蒐不言一角五分悟理論一角六新刻內經知要四角原板百美新詠畫傳四本六角籌餉海防鄭工捐例合八角拊證奇聞醫書六角神相全編三角沈文肅公政書一元二角國朝八家四六六角○鄉雅疏○三蘇全集○周益國文忠全集○式訓堂叢書初二編八元○光緒堂集○海國圖志○古泉匯○大板小題集館詩文集一元六○苗氏說文○歸方評史記○正續國朝文錄○拜經樓叢書三元○段氏說文訂補○歸震川集○王筠說文三種○新出本草分經○說文句讀○知不足齋叢書○玉函山房叢書○八代文粹○近科彩叢書○鉛板小題鈔初二集六角○七種紀事本末○石印小題文府二集十四本計六千篇○增廣試帖玉芙蓉初二三集十二本對詩三萬五千首○繪事津梁畫譜○聊齋志異圖詠是書較前印仍其各家批語○正續分類典故新標○文獻詳節○西學大成如算學電學等類分十二皆有實用非空談○第陽朱子通鑑綱目○增廣四書五經典林後附易漢學易例大全漢易臨文捷徑○易經文捷訣算學課藝○小題利器塔藏各法○史外○史記兩漢合鈔○拔鵜堂筆記女○數○錢氏經苑○登壇必究○硃批小題正鵠○金石九例

減價一月以廣招徠

錦發洋行○外洋新到十二月份雙張彩上加彩發財票出售

蓋聞洪範五福首先富而致富之捷徑莫是呂宋發財票一也本行運售呂宋發財票已歷二十餘年買客由此致富不勝枚舉今又有外洋新到英十二月份雙張彩上加彩發財票出售一切章程盡善盡美得彩更易售價又廉雙張價洋八元單張四元分條五角今本行彩上加彩票初次經售格外減價一月以廣招徠雙張售洋七元二角單張三元六角四開一元八角雙條八角單條四角批發再議公道紅票兌頭此票首已頭彩可得洋二萬元二彩一萬元三彩五千元四彩三千元其餘小彩數百元數十元甚多不及細錄共計得彩有一萬零八十張之多得彩號碼悉以呂宋票號單爲憑照呂宋票所得九百廿八號之外再加上上下下副彩三千七百十一號現值十二月份又加增伴頭彩一百號之內計一百號伴二彩一百號之內計一百號伴三彩一百號伴四彩一百號之內計一百號共計得彩合成一萬零零八拾張所增四大彩之伴彩俱以一號起首號止均可得彩倘得正彩之伴應派副彩而副彩之內倘有正彩以及伴彩者彩上加彩照章給彩無論大小得彩均向本行兌現洋英十二月份雙張大票共設四萬號本行初次經售求多賜顧者請至上洋二洋涇橋南首萬和里口大洋房內本行售票房購取可也遠處函購郵班回件○並仍售十二月份呂宋票零售照市批發公道○本行隔日登報

上洋二洋涇橋錦發洋行啓

□□□票

呂宋發財票通行中國以來本行由呂宋分設上洋開設爲第一家老店歷年經售大彩名聞四遠買者由此致富不勝枚舉然呂宋票得彩之額以手太稀殊屬究非容易買主未免少興本行今特另製彩上加彩發財票指售一切章程公道上等得彩號碼悉照呂宋票號碼爲憑以照呂宋票所得九百廿八號之外再加上上下下副彩三千七百十二號共計得彩四千六百四十號現售英十二月份雙張大號頭彩洋二萬元二彩八千元三彩四千元四彩二千元其餘小彩數百元等多雙張售洋八元單張四元四開二元分條洋一角並發分條得彩無論大小均向本行即兌現洋紅票兌價照呂宋票一式並售英十二月呂宋票批發此票公道零售照市遠處函購原班回件此佈

上洋老□記洋行啓

莫妙於此

勵效萬金之擬方華陀內痔一兩服完永不再發

上海法□□大成□□□□朝齋新承□□□□□□□□

諺云十女九帶十男九痔斯言信不誣也每聞患痔者大便時往往脫門脫下頃刻難收痛極腸紅萬分痛楚猶如女子臨產之勢□中者兒□□過者不知其緊推原其故實因腸胃氣虛所致非珍貴道地正藥不能斷根本堂秘授奇方只求靈驗不惜重價購製爲丸經兩年來內痔服□靈驗証等症只須服此丸藥一兩足斷根永不再發神效如此故名曰萬金不換丹大瓶兩元小瓶一元不折不扣服法詳註瓶上再有寄贈

上戒烟奇藥三日大效七日除纏速而且妥每兩二元六角副號八角遠處寄信原班回件

專治 肝勞 肺癆 癆瘵 飲食停滯 胃口呆滯 心悸 遺精 四肢酸軟 身虛體弱 陰損陽虧 宗筋不舉 氣血衰敗 酒色過度 水土不服 小兒不長成 小兒血不強壯病後 元氣未復 精神委頓 吸烟人身體瘦弱 烟癮新斷精神恍惚 傷寒症初愈軟癱以及五勞七傷等患服此皆效

諸君賜顧請向上海四馬路中西大藥房大馬路 醫學 晉隆洋行 寶醫街晉隆分行 [illegible] 藥房 圖家購辦 大瓶一元五角 中瓶一元 起碼小瓶五角 原箱十二瓶 價目格外公道 批發另議 英國佛羅斯醫生 謹啓

英拾貳月份票彩上加彩雙張

英商紅多士洋行○外洋新到十二月份雙張彩上加彩發財票出售○紅票兌現一照申別家紅票概不收兌

本行今有外洋新到十二月份雙張彩上加彩發財票出售此票不同舊票美售價從廉得彩較易雙張每洋八元單張四元四開二元雙條一元單條五角批拆另議紅票兌現格外克己頭彩可得洋二萬元二彩可得洋一萬元三彩五千元四彩三千元其餘小彩數百元數十元甚多不及細錄共計得彩有一萬另八十張之多得彩號碼悉照呂宋對號單爲憑照呂宋對號單九百廿八號之外再加上上下副彩三千七百八十二號○現值十二月份又增加伴頭彩一百號之內計一百號○伴二彩一百號之內計一百號○伴三彩一百號之內計一百號○伴四彩一百號之內計一百號共計合成一萬另八十張得彩○所增伴彩俱以一號起百號止均可得彩○倘得正彩之中應派副彩而副彩之中倘得正彩以及伴彩乃彩上加彩照章給彩

無論大小得彩向本行可以立取現洋現售英十二月份雙張大票號數四萬所來不多欲購者祈至本行售票帳房購取可也遠處信購當班寄奉

上洋二擺渡橋南首泰和里口洋房便是○○英商紅多士洋行啓 乙

法大馬路萬選樓新書出售

尺牘易知錄○尺牘雖云小道然天涯遊子遠客他方遙念故鄉殊勞夢寐猶幸時傳魚素藉慰離思故首卷即列家書他如賀易往還朋儔贈答賀年拜節請託述懷無格不備有美必臻好在用筆不深不淺雅俗共賞爲現行尺牘中最合時宜之作每部六本洋四角○精刻硃套詳注筆耕齋尺牘○是書爲吳中管秋初先生著早以風行海內惟消路既廣翻刻錯誤頁多茲特重新繕寫精校無誤用上白連紙套印精雅可愛每部二本洋二角○孤忠錄○吳柳堂侍御孤忠勁節名舉千秋讀其遺疏婉曲詳盡並諸名臣會疏日月爭光河山並壽實爲伊古迄今有數文字後附諸鉅公誄文每部洋五角○尺牘初桄○是書別出新裁撰成套語祗須依次摘錄便成錦繡文章每部洋五角○春燈新謎是書彙集十五名家新奇隱語閱之無不令人拍撫叫絕洋四角 乙

新丹桂茶園

十月十三日演

萬壽堂 天水關 七星廟 打金枝 十八扯 迴荊州 金山寺 雙盡忠 附三級

十月十三夜演

牛頭山 二進宮 鳳儀亭 取滎陽 日月圖 拳 溪皇莊 本 一捧雪 遺翠花 惡虎莊

[illegible]

十月十三日演

審李七 紅玉 配夫 小提放 賜黃袍 大提妖 青石山 吳漢殺妻 召燈 榮歸

十月十三夜演

打金枝 丑表功 雙冠 金擋 本張 橋任 挑康 成衣 一捧雪 海山 造城

三雅園

十月十三夜演

問情 北醉 三錯判 火燒學堂 牡丹亭 遊園 堆花 驚夢 離魂 借靴 指路 鬧界 求燈 姑判 拾叫 跪間 吊打 三圓報

天和茶園

十月十三夜演

鳳鳴關 孝感天 收關勝 御葉閣 臨江會 大書莊 淨安寺 四美圖

天[illegible]園

十月十三夜演

下河東 三懷殺子 搖錢樹 翠屏山 取城都 挑簾裁衣 捉姦服毒 題魂殺嫂 堂斷發配 新排新戲全本金標

禮拜一拍賣

啓者於十三日十點半鐘在本行拍賣東洋紙屏風又五彩繡花綢屏風數十扇紅絨[illegible]芥天平茶葉條中藥海馬火油燈籠磁面盆式茶色保險吊燈念餘只衣櫥彈子台鐵床木床沙法畫鏡一應木器零物不計此佈 丙 魯意師摩啓

禮拜一拍賣

准於十三日兩點鐘在本行拍賣新可厚呢十數疋各色花素衣料呢數十疋欲辦者請來面拍可也此佈 丙 永發行啓

禮拜一拍賣

啓者於十三日兩點鐘在本行拍賣八兩至十二兩洋燭數自箱稍漬油絲鐘洋針絨衫主套大小鐵鐘水杯等餘貨不計此佈 丙 永發行啓

禮拜一拍賣

堅固快輪

准於十三日十一點半鐘在本行內拍賣茂隆輪船一只計英尺長一百念尺闊念二尺吃水九尺二寸船內機器鍋鑪纜索桅干貨艙客艙具全一應船內之物均是新造其輪船泊在浦東旗昌碼頭倘蒙貴客觀看由小行可能否照屆時留貴客移玉至小行面訂可也 瑞和行啓 乙

禮拜一拍賣

准於十三日二點鐘在本行拍賣太平藍八頭細布九磅十二頭鳥市布元羽布順全隆雞牌絨布三十箱順利印花斗綢法蘭絨等稍有漬破花其龍牌斜文五十餘件公信鷄牌斜文三十件豐裕存其跑馬藍英飛馬狗牌粗布水類雙鹿斜文泰縧綫雙龍鐘八四布餘貨不計此佈 瑞和行啓 乙

禮拜二拍賣

啓者於十四日兩點鐘在浦東祥生廠東首拍賣舊鐵四百餘担新硬木數十枝洋松油木蔴荔雜木料及一切繩索什物等不計合買者請至該處面拍可也此佈 丙 永發行啓

禮拜二拍賣

於十四日兩點鐘在本行拍賣保險吊燈檯燈零介烟數十箱木鐘方打鐘各色花瓶磁器雜物不計此佈 丙 倍發行啓

禮拜二拍賣

十四日兩點鐘拍賣和大雙工龍麟魚牌色呢魚牌色羽毛牛頭紅嘰等貨此佈 公平行啓

禮拜二拍賣

十四日十點半鐘拍賣藍紅龍色羽毛十二磅十磅八馬市布十一磅十磅藍龍市准八磅四磅藍龍輪船八馬藍大英藍紅魚翁原布七磅驗船原布二六二四錄能輪綿紅狗頭頭二號金福八馬標等貨此佈 十月十二老太古啓 丙

禮拜二拍賣

啓者於十四日兩點鐘在本行拍賣大小地氈各色火爐毯線毯照相乾片洋蔴線吊燈信紙餘物不計特此佈聞 倍發行啓 丙

杏林氏秘製

喉科奪命丹治時疫喉痧喉風癍蛾等及癰疽發背一服立愈有起死回生之效每丹洋一角 洋涇浜森和坂行寄兌 乙

城內舊校場

本當滿貨甚多現願減價零售照碼每兩七百劃一不二知蒙賜顧請至本典交易此佈 乙

拍賣車糖

[illegible]禮拜三十點鐘在本行不驗價拍賣各國暖車糖拍定即收定銀限兩禮拜出貨如過期不出將定銀歸去下期另拍此佈 老太古洋房啓 甲

禮拜三拍賣

准於十五日在虹口百老匯路四十四號住宅內拍賣上等木器大菜間書樓臥房廚房頂好洋琴及一應什物不計此佈 瑞和行啓 乙

送仙景月份牌

英十二月票雙張十二元

必得順 中 得大彩

單條六角 聯法馬路信 乙

禮拜四拍賣

啓者禮拜四即本月十六日十點半鐘拍賣路燈船牌九老羽毛人鎗小呢船牌九老羽綾嗶嘰嘜十一磅彩三元十磅十二彩八鎗十磅紅萬壽紅四美紅三元紅人鎗藍八鎗十二磅八鎗九獅路路通市布八磅四五子登科紅彩人鎗藍彩八鎗藍三元藍四美藍人鎗洋房雙八七磅藍三元藍四美藍人鎗六磅雙八採遵原布八磅彩三元藍獅七磅紅三元彩人鎗藍三元藍獅挺市洋標八磅松鼠細斜紋十五磅老人頭十四磅嬰獅粗布十四磅老人頭人鎗十五磅跑鹿斜紋紅金烏白三元七十二線紅二美紅雙路燈六十四金三元藍雙路燈洋房毛光市票布等貨特此佈聞 十月十一日 元芳行啓 丙

再聲明

打狗橋北乾生和記酒店今改賢記所有[illegible]記各往來並押包酒票一切與賢記無涉恐未週知爲再佈告 乾生賢記號啓 乙

[illegible]豐土棧批發

上洋打狗橋自運大小[illegible]箱[illegible]精製清膏[illegible]洋兩四[illegible][illegible]二兩四公膏三兩八冷龍三兩五[illegible]三兩六至外加仕商賜顧請認 乙

減價八折限期登報

必得發財 彩上加彩

本行新到彩上加彩票今售十二月份雙張八元單帶四元四開二元分條五角批拆公道共得彩一萬外另八十號照呂宋對號單爲憑頭彩二萬元二彩一萬元三彩千元四彩三千元頭二三四彩門大彩每一伯號之內均可得彩中小彩另有仿單紅票兌現十二月份呂宋票照市商賜顧原班立奉法馬路吉祥街必得發財行啓 乙

頭彩誌喜

英十一月頭彩並上下附彩均由本行售出現售英十二月大票雙張十二元單條六角蒙顧寄棋盤街中 乙

輪船往釜山仁川烟台

天津 元山 琿春 埠

啓者本行科被麥爵輪船船主名哈司委而於禮拜六即十月十八正午十二點鐘開往長崎於廿三換我威利麥爵輪船開往釜山烟台天津埠又廿二在長崎埠換搭克及哥麥爵輪船開往釜山元山琿春埠結冰章程須載明提貨單如各寶號欲裝貨搭客者請至本行面訂可也此佈 日本公司啓

輪船往東洋等埠

啓者本行科被麥爵輪船船主名哈司委而於禮拜六即十月十八正午十二點鐘開往長崎西門舍革二神戸橫濱等埠小包收至十七正午十二點鐘爲止搭客票出至開船之日上午十點鐘爲止在船買票須照定價加十分之一如各寶號欲裝貨搭客者請至本行訂定可也此佈 日本公司啓

告白

茲有順泰作主借去本號第十四號十月初五過期遲十天票洋廿元言明順泰交洋代付不料該主避去不面故特登報此票已作廢紙望各寶號切勿收用是荷 乙 復升號啓

仙靈

久聞新衙門西首讀易堂課命如仙余因年老無子舊春赴申請評賤造喟余納妾今秋定可得子果驗感謝通州錢慶昇啓 乙

送彩色月份牌

英十二月票雙張十二元

必得富 呂商豐和 同發財

單條六角批發照市克己 乙

同感大德

予患心胃氣痛一症時發時愈已經十年屢醫無效幸友人指引上洋鐵路桃源坊益三寶號堂四香千金丹極靈立購一料服完全愈予宰兼患横痃小腹脹痛亦服此藥一料愈特登貴報感謝揚名 滬南周順發糧食號主啓 乙

備極回籍

本堂十三年分滿期之柩擇於本月底盤回徐貂嶺安葬如有親人自願盤歸望速來堂領去 浙紹永錫堂具 乙

英十二月票

雙張十二元單張四開照算分

豐天 得大

條六角上洋小東門外洋行街口 乙

頭彩八萬元

今售英十二月大票雙張四開照市分條

易中

六角批拆公道外埠信購指上洋棋盤街中 乙

招盤租

本號在帶鉤橋北坐西朝東門面新延齡烟膏生財一應俱全或租或盤均可如合意者請至本號面議可也 新延齡告白 乙

十二月大票批發

雙張十二單張六元分條六角

天福 萬萬元

信購上海棋盤街 乙

開收海潮揭

今代寄潮州府海陽潮陽揭陽文豐宮閣娃徵卷甚速貴客投卷請新經早賜教是荷棋盤北首棠繼內喜得信啓 乙

靈極奇極

余失業已久前日赴新衙門西首讀易堂占課曰今晚即有機會不出三日成功果如所料誠是奇靈 乙 嶺南林庸先誌

吉房召租

茲有帶鉤橋南堍沿浜市樓房四幢又餘地一方寬敞闊緯行盛通用即本行間壁木行址如貴客租者請至本行面議可也 陳昇煤號啓 乙

高太痴還寓

扇冊行書三角花鳥四角楷書山水五角件寄交法馬路天成昌東連中票行〇半潤助賑四尺屏每堂二元軸對減半 乙

電局招人

如有十六歲以內英文通曉質性馴良者速於每日兩點鐘赴陳家木橋電局學堂敎習處考試英文選留學報數月後使可給領薪俸幸勿遲誤 乙

保火險告白

本行經理英國德國兩公司專保行棧貨物生財衣服等火險價格外克已倘被火患價賠甚捷如蒙賜顧請至本帳房面議是幸 順利行啓 乙

請發大財

英十二月大票雙張單張四開照市分

老必發 必發財

條六角信購指明上洋四馬路口 乙

呂商趨首老票行

英十二月票出售全張十二元半張六元四開三元分條七角頭彩八萬元開期

必得 天成

如蒙十一月十一日遠處寄信購買認明各行式樣圖章是要此佈 乙

運中大彩已登前報

英六月份三彩十一月份四彩均是小行售出今售十二月大票雙單照市分條六角上洋棋盤街北

萬倍利

必定中全啓 乙

遺失派司

啓者本行抄出法絨布派司計 67 2 771 嘜頭一百箱用過三十七箱又 772 821 嘜頭五十箱 562 661 嘜頭一百箱總經向新關說明遺失作爲廢紙無用此佈 順全隆洋行啓 甲 X-1

英十二月大票出售

票額設四萬號頭彩可得洋八萬元雙張售洋十二元單張四開照算分條七角四開彩十一月十一外埠並無分枝神商函購當班回件不悞此佈 老慶豐萬福來全 新慶豐萬寶來啓 乙

新紹醫遷居士訪友

余友每逢禮拜日精於命理明於相法決斷榮枯指醒迷途避凶趨吉若不靈驗分文不取隔日登報〇

知命識相

袁吉八先生熟理男女肝胃症調經調理方脉出門四百廿八門診不計寓泰和館對門森和莊 乙 越郡倪桂林王稼香仝啓

滬上施少欽經驗珊全啓

普陀山心禪和尙素精岐黃遊杭數年起奇難之症不少當代官紳無不欽仰著有一得集醫案行世寄售寶善街暢懷書局和尙現寓大馬路虹廟東首保安堂內諸君如抱痼疾請移玉往診無不立見奇效 乙

請得八萬元

雙張大票分條六角此發公道

鴻發來 時來福

函購立奉上海棋盤街中隔日登報 乙

眼鏡出售

此次到貨好過上年暫減七折發售茶晶七角墨晶一元四角翠戒一元翠鐲三元 金利源碼頭昌順隆白 乙

告白

啓者亞醫墨申公司開設倫敦鑲牙各種巧妙器具堅妙異常價亦克已倘貴客欲定請到大馬路懸和洋行看樣面議此佈 甲

天成發洋行

本行專售呂宋大票英十二月雙張單張四開分條

財

均照大市臺批公道外埠信購原班回件指明上洋寶善街中 乙

新印曾惠敏公四體書法

是帖乃曾滬侯諡惠敏公所書分眞艸隸篆四體字法精雅現用石印訂成二本售價一元二角上海及致書宝鴻格文書局出售 乙

頭彩八萬圓

英七月份三彩已登前報茲售英十二月十大票雙張單張四開照市分條

必得中

六角棗外信購立奉棋盤街 乙

開設上海寶善街中市

坐北朝南石庫門面揀選眞尖原莊大小洋藥親自採辦豐碭川西等處各土照莊批發原箱零躉隨客自便派精製清淡公膏發客第四方諸君未盡週知是以逐欵列報滬膏每洋一兩二陳膏還灰二兩

協泰

四公膏二兩八冷籠三兩二溫籠三兩六熱籠四兩平顧衆公道遠處寄購隨買隨寄如蒙光顧認明本號招牌無悞揀本月初七日開張 乙

上海中西大藥房

文武痴顚藥

文痴哭笑叫罵武癲露刃揮拳不由自主此藥鎮心補腦解鬱寧神服之自愈不發五角一元 乙

織布局告白

前奉北洋商憲批准舊股每股加繳銀三十兩換給新股票摺一股如逾限不繳即以三股折爲一股爲日已久尙未一律加繳現復奉飭催結展限於本年十一月底止凡有舊股限內不來加繳逾限照前批以三折一將來支發官餘利每舊股作本銀三十三兩現當新舊交接請將新舊股摺一律持向本局驗明加繳以昭愼重謹啓

新到頭等不退色硃紅

啓者本行現有新到頭等不退色硃紅專染綢綾紵絲緞且售用不但顏色鮮艷晒洗不變不畏括火燙日久不退此係本行巧製新法與衆不同刻歸上海瑞康號經售倘蒙賜顧請向該號面購可也此佈 上海裕興洋行啓 乙

分條七角

附送白底五彩描金滬濱月份牌

另購亦可每張二角

英十二月呂宋票出售全半照市零售

鴻福來 快得利

拆兌劃一公道函購立奉上海四馬路 乙

出租衣服

啓者本號出租時色男女蟒袍四季袍套補褂披風冠珮各色一應俱全其租價格外克已如蒙貴客欲租者請至小東門內天官牌坊北首黑橋南堍便是此佈 乙 可壽室主人啓

粵東廣芝館靈驗丸散

甯心補腎丸　參坤贊育丸　珠珀回春丹　萬應如意油　靈驗鷄喉散　五淋摟毒丸　婦科白帶丸　梅花點舌丹

治男子心腎虧損虛火上炎咳嗽痰喘夜夢遺精作事勞心等症每丸洋一角

治婦女月信不准憂恐鬱結經期腹痛赤白帶下久不受孕等症每丸洋一角

治小兒急驚風痰發寒發熱夜啼吐乳牙痛天吊百般危症大丸每洋六分

此方遠祖秘傳爽衆不同能治內外諸般雜症功難盡述大瓶每洋一角四分

專治十八般雙單鷄喉危險惡症及一切喉痛均皆取效每瓶洋兩角半

治濕熱積滯或花柳染毒五淋白濁小便刺痛等症效驗如神每瓶洋一角

治婦女身體虛弱皮肉黃瘦鬱氣傷肝下元虛冷赤白帶下症每洋二角

治一切無名腫毒火疔血瘡小兒胎毒喉腫生瘡效驗非常每瓶洋一角七分

並有金鎖固精丸○參茸衛生丸○烏鷄白鳳丸○壯陽乾健丸○金衣坤順丸○參茸再造丸○茸桂濟生丸○婦科三重丸○立止心痛丸○參茸戒烟丸○參貝製陳皮○正化州橘紅○小兒驚風散○八寶光明眼藥○拔毒紫金膏等○丸藥名目繁多未能盡列○本館名欵丸散膏丹概由粵東老鋪製煉配好運來發售所有關稅釐捐概不算入價內以廣招徠○鋪在上洋棋盤街北首開張分寄漢口接駕勝金玉樓發兌

上洋粵東廣芝館啓 乙[illegible]

賴家園橘紅

肺竅最驗每傷於咳夫咳由痰作痰由氣升故止咳莫先於化痰化痰尤宜降氣常考化痰降氣之品以粵東化州賴家園橘紅爲最然所出無多本堂不惜資本親往園中摘取故無假冒且照東醫寶鑑仙製半夏及自識數十年老陳皮左之均以法痰化氣之品散去痰而不燥無論外感作咳及遠年咳嗽老年夜咳服之立奏奇功每瓶洋二角○幷有正化州賴家園橘紅出售每個洋五角○並有橘紅花發售每兩洋二角此花和入茶葉沖服常服則痰嚼咳嗽少也

廣東普仁堂分設上洋棋盤街開張 乙[illegible]

廣東趙同春堂馳名藥丸略列

參茸衛生丸　小兒回春丹　三鞭種子酒　扶陽乾健丸　參茸坤順丸　氣痛平安丸　三鞭壯陽丸　參茸白鳳丸

統治男女諸般虛損先天不足後天有虧婦人服之調經種子男子能延壽補元眞乃壽世金丹調衛生調元之寶也一品土木衛生丸洋一元雙料參茸洋五角參茸衛生洋二角半

治小兒驚風發熱風痰積滯吐瀉夜啼寒熱往來咳嗽痰喘瘧疾痢疾等症皆能治之五粒頭每丸洋一角三粒頭洋六分四

此酒大補氣血壯陽添精固腎開胃潤顏誠有返老還童之妙種子育麟之功神效無比減價收洋大瓶四角小瓶洋兩角

此丸本堂祖傳秘方其功得天地之秘與能扶衰陽爲剛健反老弱爲少壯種子催丁第一妙品功難盡述雙料參茸乾健每丸洋二角半參茸乾健丸每丸洋一角參茸乾健小丸每兩洋二角

婦人月經不調子宮寒冷久不受孕服之能補氣血暖子宮調經種子未孕即能成孕既孕亦能安胎百發百中雙料參茸丸每盒四個洋一元參茸坤順每丸洋一角參茸坤順小丸每兩二角

得異人傳受秘方用茄楠香爲君配製君臣佐使妙法能治諸般氣痛心氣肝氣胃氣肺氣諸痛皆止寒痛火痛蟲痛血痛鬱痛濕痛熱痛肚痛即服即安故有平安之名每丸洋二角半

用人參鹿茸驢鞭鹿鞭海狗腎取山河之靈物配藥品之君臣治男子腎冷精寒陽事不舉氣血虛弱四肢怠倦或遺精夜溺艱於子嗣者功能煖精堅壯陽健體神應非常也每兩洋二角

正八參鹿茸鹿胎鹿角膠龜膠烏骨膏揀選生靈氣血之精英配草木君臣之極品婦人眞陰虧損身體虛弱赤白帶下服之調經種子保產安胎每丸洋二角半單料洋一角小丸每兩二角半

廣東同春堂趙宗濟老鋪上洋老巡捕房對門開張○杭州大井巷鴻昌號○鎮江得利行○蘇州養育巷德記○無錫北門德記發售 乙[illegible]

專治婦人經期腹痛

始創 包治 經期腹痛

婦人無子世多謂命裏生成而不知月信失調百無一產是以婦科一道首重調經經症一門最多腹痛故或經前作痛或經後作痛或常時作痛爲痛雖不同總不外血積血虛挾其寒熱之爲患調治倘無善法將必漸成痼疾欲望其生育也難矣僕醫治婦科不敢自詡精通然考究二十餘年博訪名公頗知端的茲特配製此丸斟酌盡善統治經行腹痛各症曾經服食者幸皆見效故敢公諸海內俾知艱於孕育者儘可以人力挽回也每丸價洋一角二[illegible]

廣東延春閣識丸號分設上洋棋盤街北首開張 乙[illegible]

三鞭壯陽丸

此丸能固精滋腎壯陽扶脾除濕養血扶風行氣消痰專治元陽衰弱陰分虧損遺色過傷陽事不舉不能堅久精神困倦目視無力腎虛耳鳴腰酸痛履步維艱四肢無力脾虛受濕夜夢遺精面黃體瘦大便溏泄腎氣不化飲食不思以上諸症皆艱育嗣難妻妾滿前尤有老翁之歎本堂艮方用三鞭配入上品之藥製成此丸服之能助元陽不足可使精體充盈有健體强神舒筋活血老小咸宜欲應驗者請嘗試之功效自有神奇幸弗視余言爲妄也其藥性平和時常可服無病能開胃進飲養血潤顏每早晚用淡鹽湯送下四錢毋庸戒口每兩大洋二角 乙[illegible]

上海英巡捕房對門廣東接元堂何均年監製

第一靈驗固精種子丸

凡少年傷於酒色腎虧身弱或久嗜烟露精神耗散或先天本不足故有遺精之患或因心有邪思妄想或因作事勞神亦有此患然有夢而遺爲輕無夢爲重或見色而流精或小便而帶濁等症此丸不寒不熱應效如神誠延年種子之聖藥每元廿粒服法詳仿單○婦科白帶丸非但立止白帶兼治婦人諸症眞可謂濟種子藥不靈退還洋不悞每盒一元 乙[illegible]

上洋廣東詹誠德堂啓

譚可壽齋首創纏脚藥

纏脚印運散纏緊不痛每瓶五十六○爛脚至妙散藥到即愈每瓶七十拔根雞眼藥散拔根出每瓶七十○擦面玉容散能除暗色每瓶八十四○癬皮屑第水疥瘡剔之隨去每瓶三角○五彩香肥皂包香可愛埋贈女規每盒一百四○生髮烏髮油每兩五十六上海管可壽齋製 乙[illegible]

生髮花露香油

夫髮乃血之餘血衰則髮落血旺則髮生此香油專治頭上髮短枯黃脫落搽之亦能再生烏潤內有生髮補血花露藥料並有鹿茸角毛所製專於生髮用者須朝早梳頭搽於髮上常用則髮能烏潤生長止痒復生易如反掌永不再脫之患買者試之每大瓶洋二角半 乙[illegible]

邇遐齋壽松氏監製鋪在上洋英老巡捕房對門

順氣化痰丸

痰隱濕熱乃津液所化百病所有多因起居飲食失宜七情抑鬱六淫所攖而成痰從氣升降無處不到欲治其痰必先順氣次以導之使氣順痰消自然無病耳本堂特選料配製此丸能治男婦痰多或虛火妄動痰隨氣上升肺經咳嗽甚至痰中帶血精神短少四肢困倦胸膈不利飲食無味一切咳嗽之症並能治之每早晚用淡薑湯送下三錢服後利氣開胃化痰鎮嗽自止耳每瓶大洋二角另有絲水帶治玉桂發兌價面議 上海英巡捕房對門廣東接元堂何均年謹啓 乙[illegible]

大英醫院

新式眼鏡各種照相器具

大英醫院 TRADE MARK M&L DA-YING-E-YUEN.

本行新到抽線快鏡可以隨帶在身用之極便每副洋十元極品人物影鏡山水影鏡跑馬快鏡鏡箱大小玻璃號盃玻璃筒磁盤象皮盤甲山每瓶一磅每罍廿八磅每瓶强水每瓶一磅每罍十五磅洋盞阿摩尼湯姆司克羅甸照片上亮光克羅甸以及新式照相器皿一應俱全貨高價廉倘蒙賜顧無不格外克巳 甲[illegible]

風濕膏藥

纏綿骨節疼痛肩背脾骨拘緊筋攣難以步履痹濕麻木四肢酸軟無力皆因寒濕相侵面染等症本齋揀選各省地道藥材加工精製此膏袪風逐濕能消積滯和血脈壯元陽調筋活絡一切疼痛俱貼患處痛病能除其害百發百中每貼取錢一百照碼七折○光眼藥每瓶廿八文加料二角○立止牙痛丸每盒一角 乙[illegible]

壽榮齋還二馬路中近石路

得恩必報

吾患白濁心腸常痛幸購上洋盆湯街寶東譚宜果齋製丸服眞妙品五乞一元根角從此不除豈忘王謝新記松啓 乙[illegible]

積沙出售

本機代客寄鎔上等礦沙數種如有各省貴客欲購者請至本機帳房面議特此外克巳洋術開上洋粵街中市東長仁里周昌記老客棧代啓 乙[illegible]

新到金銀錶八音

啓者本行新到大英頭等金錶及各種新式錶表另有大英81金表練法國大小八音洋琴價極公道定各國雜貨無不克已諸君賜顧者新仍至錶處顧購可也甲上惜興洋行

得彩利記發明

棋盤街得彩呂宋票行於十月初十起歸於居址接售所有彩彩往來帳目歸前主理值不涉利記之事特此佈聞 乙[illegible]

新開協大土棧

開設上海小東門外裏洋行街自運大小洋藥照箱批發零剪格外克已精製各種烟膏價廉物美賜顧者請認明本號招牌住址無悞計開膏每洋一兩九陳膏二兩四公膏二兩六小土二兩四冷籠三兩熱籠三兩二六成還灰平頭外加二錢 乙[illegible]

妙妙妙

余失足花柳受毒頗重屢醫不效前月幸友人指示英大馬路虹廟西首朝北門面鑿州醫局孫壽川先生診治外用拔毒止痛八寶膏內服神風解毒各藥丸不滿廿日痊盡收功○拔此膏之獨奇者天炎酷熱下疳潰爛處換膏時從未洗過穢氣一無如有○患下疳楊梅瘡醫不效者盍往試之方信余言不謬也

脫塵人謹啓 乙[illegible]

鴻毛坭出售

啓者本行今有新到青洲鴻毛坭有限公司之施門釘泥出售價格外公道各寶號合意者請至寫字房面議

瑞記洋行謹白 甲[illegible]

批發英十二月

附送五彩五色兼附西字呂宋

月份及逐月開彩日期月份牌

呂宋票雙張十二元分裁照算條頭六角〇又自化出彩上加彩票全張三元分半一元五角分條四角絢票十足立兌現洋零整批發價皆公道開期十一月十一日〇紳富信購指明上海法馬路亦中票行乙TF98

趙同春堂馳名藥丸

夫咳嗽之病本由於痰故治痰者先順氣氣順則痰除矣本堂精究有年製煉此丸專治老痰頑痰哮喘咳嗽等症歷經屢驗

順氣化痰丸

務使元氣漸復客氣無權痰涎自解也每瓶洋二角舖在上海老巡捕房對門開張〇分設杭州蘇州鎮江無錫溫州江西等處發售請認廣東同春堂招牌爲記乙XT76

遺失圖書集成股票聲明

啓者前有幼卿戶向申報館購買圖書集成一部已付二次銀一百兩第一次股票一千二百八十一號第二次股票五百三十六號又述記一部亦付過二次與一百兩第一次股票一千二百八十號第二次股票六百四十三號以上兩戶股票均已遺失無著現向申報館說明作廢俟四個月後找付三批與一百兩取回書二部如有人拾得者當即衛來理明如逾四月後作爲廢紙無用先此佈聞九月初二日幼記述記仝啓乙TF38

參茸扶陽乾健丸

易曰乾道成男是知男子稟乾健而生夫所謂健者稟男子若也然天之降生本厚而人之戕賊無厭水火土木金每爲貪色憂勞所伐必肝脾肺腎遂有損傷疾病之虞故蝕神傷而血虛蝕精遺而陽痿眼花耳響腳軟

廣東鹿芝館

身疼氣喘心驚汗洩便泄本然之健已顯焉本館得祖傳良方擇選上藥精製乾健丸其性補而不焦潤而不泥常服此丸自

扶陽乾健丸

然共慶安瀾同登壽城夫何慮乎楊之枯悉可占乎蘭之秀也小丸每瓶四兩洋一元大丸雙料每盒四個洋一元單料每盒十個洋一元廣東鹿芝館分設上洋三馬路老巡捕房斜對門乙TT75

倉誠德堂

本堂首創繪上戒烟三香膏以來定價不二亦無二號之分近來效法者衆且有正號二號之分以致外埠主顧亦爲本堂有次號之

勿貪便宜 因小自誤

貨出售多有貪便宜者來購空費往返故特登報佈告諸君子耳三香膏每兩二千五百六十文並無折扣倘有貪便宜誤購別家之藥不能將烟戒去者仍望到本堂來包戒庶不致誤乙XT35

上洋中和里內廣東倉誠德堂啓

圖書股票聲明

啓者前有樂德戶向申報館購買圖書集成一部已付二次銀一百兩第一次股票八百八十五號第二次股票九百廿二號因在寓所被竊遺失被焚現向申報館說明作廢四個月後找付三批銀五十兩取回原書一部倘有人在失後時得者可向原內商失主理明如逾四個月後作爲廢紙先此佈聞乙TF35

上海永利寓啓

紅杏千枝

余患白濁一症已歷三春延醫過十苦無止濁之方幸浙江劉世德齋對余曰吾前曾染賺得蚕湯街暉寶富賽靈丸服之一元其根果斷即往購之共服二元並愈濁止恩感報謝乙

遺失提單

英十月廿七號海昌輪船去溫州/㊀書籍一箱又英十一月十七號6㊀書籍七件又/TS書籍一箱在船上遺失緒經向甌海關說明作廢無用此佈上海三益棧啓乙TF

粵東廣源林丸藥

粵醫症向稱難治遺精藥獨時稍止恐生他變此丸實補養施納氣歸腎攝痰降嗽立能止喘漸服漸麗自然根株悉效每瓶洋二角半另有自製洋金花拌烟吸食定喘每盒一角上洋老巡捕房對門

○咳嗽症以理氣治痰爲主蓋痰氣不行則痰阻必滯痰多愈甚則痰和血脈此丸化痰順氣血脈論老少無新暖久服取效如神每瓶洋二角乙T

白蘭閣呂宋分行

本行向在呂宋製造各式頂舊呂宋烟貨高價廉四海馳名今分設上海四川路廿八號洋房開市以便仕商零躉批拆兼售發財票照市克己衛賜顧者認明旗色招牌庶不致悞行主啓甲

拍賣安興輪船

奉委大英兗件洋行于華十月廿二日即英十二月三號十一點鐘在兗件洋行拍賣安興輪船此係鐵暗輪新近裝設房艙計關艙三百六十三噸一六長一百四十五尺闊廿二尺九寸深十一尺零九寸馬力六十疋可走長江外洋細索逢艙鐵鍊一切工概等在內另有細帳單如貴客欲意者屆時請至兗件洋行面拍可也此佈丙

大興斯馬加爾事兗件洋行啓

售出二彩

本號由香港呂商白鴿票總公司美珍洋行運來呂宋票招徠發行遐外議價以廣招徠英十一月份二彩第一萬一千七百十三號得彩二萬元由本號門莊售與城內舊較場何先生獨得今售英十二月大票雙張十二元單張六元四開三元棋盤北首梁體悌內喜得信啓T6X9

頭彩八萬元

雙張十二元單張六元條頭六角外埠函購原班回件信指棋盤街北代收海潮宮閩姓又乙XT98

蠟丸寄售兩湖

本堂開設上海棋盤街北首虔製膏丹丸散秘製乾健坤順發兌歷有年所四遠馳名近因遠方寄信函者衆多舟車跋涉携帶不便特分寄漢口積總號石點齋長沙省城府正街點石齋兩處內櫃出售如蒙賜顧就近移玉是荷廣東黎德儒啓乙TF7

名醫到滬

江灣馬逢伯先生精理內外科醫業乃生中之國手也余近患外症頗形險峻幸醫束手而先生獨以次奏功感激靡涯矣爰列報章以鳴謝悃先生每逢雙日寓鐵馬路天后宮後寶順里第九街內大昌布號張月樵拜啓乙TX08

老號

治各種咳嗽速效肺露價廿八異樣胃氣痞血塊藥一角〇春吉八精理肝胃調經調理方脈濕暑南塲水橋定天成兜店內乙

廣東阿膠出售

本堂開設奉天府蓋平縣衙西首子順和院內坐南朝北門面德和堂杜薰愚驢皮阿膠每斤價洋一元四角貨對各省客商若有用者請至十六舖裏街總面議乙XCT3

金體作海丸

此丸能掃癘毒除濕熱專治楊梅瘡疳疔魚口便毒結毒瘰癧等症服之不出旬日立即全愈永無再發每料洋一元立止白濁丸婦人白帶丸立止汗斑藥每料半元爛面香粉固齒擦牙粉立愈凍瘡藥每料三角必胃氣痛藥每料一元不折不扣藥料太多不能盡述本齋主人包醫外科雜症限日全愈諸君光顧請認招牌上海盆湯街中市廣東寶言齋主人存心氏啓乙TOT8

聲明

啓者杏林春太記番菜館主人自願將舘內一切生財裝修什物賣與錦敏堂於本月十二日交易清楚任從本堂將館內生財裝修什物搬遷別處另行開張或仍在原處另改招牌開張杏林春太記所有來往帳項及一切轇轕等情均歸杏林春太記自理與錦敏堂無涉特此聲明以免後論錦敏堂啓乙TF6

上海中西大藥房

耳聾復聰藥

聾症乃腎水不足又有扒挖傷膜流膿腫痛潰爛此藥能滌垢清膿生肌止痛每瓶價洋二角乙TF78

天下無雙

畫錦里天河局製九龍糕戒烟第一妙法立止癮能充飢其味香而甜其價廉而賤每塊七文烟癮三分吃糕一塊服四十九天烟癮斷絕如不欲戒戒之錢或出門或有要事或吃龍糕豈不妙哉乙TF5

末恐假冒

本行向售頂好自鳴鐘均係外洋精選馳名久遠問津不之選運賜顧請認明嘜頭之內面有此嘜頭者爲眞庶不致悞天福洋行白甲

十月十二日進口輪船

- 鯉門 由香港 禪臣行
- 體素 由東洋 三井行
- 古希麥蒼 牛莊 由福州 太古公司
- 宜昌 由寧波 太古公司
- 高陞 由寧波 怡和行
- 安慶 由長江 太古公司
- 華利 由長江 麥邊行

十二日出口輪船禮拜一

- 富順 晚往香港省城 招商局
- 江孚 晚往長江 招商局
- 宜昌 下午三點鐘往寧波 太古公司
- 華利 晚往長江 麥邊行
- 鯉門 晚往香港粵省 禪臣行
- 重慶 晚往烟臺天津 太古公司
- 高升 下午往寧波 怡和行
- 大沽 晚往福州 怡和行
- 臺灣 晚往廈門 太古公司

十四日出口輪船禮拜五

- 安慶 晚往長江 太古公司
- 益利 晚往長江 和興公司
- 太生 晚往香港省城 怡和行
- 江天 下午往寧波 招商局
- 通濟 木輪下午一點鐘往蘇州 利濟公司

十五日出口輪船禮拜三

- 泰和 晚往烟臺 怡和行
- 新裕 晚往天津 招商局

十八日出口輪船禮拜六

- 明隆 晚往長崎東洋 郵船行
- 科發 輪船正午十二點鐘往東洋釜山仁川烟台天津元山琿春等埠 日本公司

十月十二日錢洋並各票行情列後

- 新關銀市 七錢二分八厘
- 本洋行市 無市
- 錢拆 二錢二
- 洋拆 無市
- 洋找頭 七錢二分九厘
- 錢找頭 九百七十文
- 市價 一百至十五千文
- 卡錢 一百至十四千五百文
- 現錢 一千文
- 銀行現票四個月期 四先令六辨士七五
- 六個月期 四先令八辨士七五
- 英國四個月期票 四先令八辨士七半
- 法國人票六個月期 四先令八辨士五八
- 又四個月期票 四先令八辨士三八

保商衛民

保商衛民○甯郡素稱禮義之邦風俗儉朴惟地近海濱華洋雜處不無外來匪類以及遊勇其跡其間日久勾結土現遇事生風藉端訛索良民不勝其害更有冒充營兵或假冒府縣差役在外三五成羣酗酒打降忽聚忽散以致乘火搶刼種種惡蹟深堪痛恨既經統帶巡城營周參戎爲衛民保商起見除出示勸諭外並札飭各城門委弁暨哨官體密訪嚴拿娼寮賭館客寓烟間最易藏奸宄十一例禁客寓須盤查來歷掛號循環簿以便隨時稽查烟間准定二更息燈閉門毋許徇留住宿遇有匪徒游勇再敢勾結土豪惡棍故意擾害良民定即查拏移縣照例從嚴治非其界姑寬云云如此整頓甯民庶有豸乎

英商多士洋行 經售外洋新到發財票

通商以信義爲重貿易以公正爲先竊我西人製發彩用鈔票歷久相沿素稱至公創設發財票亦然也所設彩上加彩之發財票悉照呂宋號單再加上上下附彩得彩數易售價從廉其立法之盡善而辦理之亦另行海外名號四遠現分運上洋由本商代售言明一年之內歸本行經售其票概是英文兼有暗識行代售之舉毋張掛設均有本英商簽字爲憑並有本行圖印如得大彩報一到立兌現洋其餘小彩俟並照單加一付現今將票上西字得彩數目並一切章程譯出華文另加仿單隨票附呈使中華紳商一目便知同悉利益和衷共濟有志購票所謂小往大來實致富之捷徑也

上洋紅參士洋行主人英國商人寄哈沙謹白 乙[illegible]

參茸烏雞白鳳丸

夫婦人之病與男子同惟行經姙娠更多甚要是古人立法醫未病之先使氣血渾行百病不侵則孕育之功立見矣婦科之中方藥如林實無過於此故本堂不惜重資專心製煉此丸以備採用若既患肢體困倦顏容憔悴虛火上炎午後頭暈朝寒暮熱骨節酸痛面皮黃腫經期不定或前或後或經閉或經前小腹疼痛或多年不孕或遇懷孕輒被小產或初孕墮心口流痛嗜作吐或胎氣上攻胎動不安或氣血兩虧產後暈迷不醒或胎衣不下或惡露不止等症屢經應驗一有合症者服之必效臨產先服安胎順氣催生利產不論老少婦人血氣虛弱固宜常服無病常服最好廣嗣培元乃婦人良藥也餘詳仿單每盒拾丸洋一大元雙料拾丸洋一元五角加料拾丸洋三元五角上海英巡捕房對門廣東𢔶元堂何鴻年謹啓 乙[illegible]

新開鴻寶齋南局

本局分設上洋法大馬路東首發兌自印各種書畫圖帖新出精選臨稿時文萬餘篇顏曰巧搭文府每部十六本價洋八元又大題三萬選大題文府初二集各省課藝彙海正續小題文府小題三萬選四書合纂大成四書題鏡味根正續○皇清經解雪樵經解五經文府五經宏括經藝淵海經義文遣經策通纂五經合纂大成策府統宗天算策學策學大成書打試帖玉芙蓉試帖宗海賦海大觀夢華盧賦海直行經籍纂詁瓊纂文○康熙字典四庫全書提要廿二史攷異精校本草綱目後附拾遺增補正續驗方新編曾文正公家書等一新繪圖列國聊齋三國志西遊大板芥子園全集茜䆫小品畫譜補云外史蘆雁畫稿揮塵錄在畫譜並各局石印銅鉛板等書俱備名目繁多不及細述另備書目如蒙士商賜顧至本局購取價實從廉 本局啓 乙[illegible]

分條六角

英十二月票雙張十二元單張四開照 天協源記 廣和 算信購原局回件棋盤街中 乙[illegible]

不必愁財來了

英十二月份呂宋票雙張十二元新行鈔彩附送鞋護合來此茶公道單四分餘俱宜遠近往來原班即寄申三馬路大家有福么不必愁行 乙[illegible]

分條六角

今售英十二月雙張十二元單張四開照 通運利 大市信購寄上洋棋盤街北 乙[illegible]

英華書館

本館設在博物院路十號定新正月二十日復啓敎習慕悅理先生居住四馬路第三十三號每月修金洋五元欲就讀者請早報名此佈 甲[illegible]

廣義祥土棧

在上洋石路二馬路口自運大小洋藥批發精製膏每兩洋四錢陳膏還灰二兩二錢四公膏三兩三錢八冷膏三兩三錢二熟膏二兩六錢仕商賜顧認明不悞 乙[illegible]

附送五彩夷景月份牌

雙單張四開照市分條七角批拆公道兼售花旗票全張一元半張五角 天來福 源源來 乙[illegible]

英十二月票

批發兼門售雙張十二元零張四開分條 同泰來 照算兼收紅票紳商顧信指上洋拋球場 乙[illegible]

一定中條頭足洋大角

英十二月呂票出售半張照市零售克己 分條六角 上海四馬路一定中 乙[illegible]

畢日登報

十二月票雙張十二元單張四開照算分條六角遠處信購指明棋盤街原班回件 同福利 乙[illegible]

義泰洋行

本行到有外國信紙信封及寫字鑲另外批發各貨公道玉器者杉玉至二洋涇橋南西首花蒔祥局內 乙[illegible]

綵綢減價

今有各色綵綢原止每尺一角六分天青二藍泡料諸公欲買至外虹橋禮拜堂隔壁華昌洋衣鋪便是 乙[illegible]

寶昌號

蘇衣出售除外克己定價劃一每兩七角綢紗緞綢重衣等樣在麥家圈貨仁里口恐未週知特此登報 乙[illegible]

分條六角

十二月票全張半張照市發售公道神□ 泰發 指明投送上洋三茅閣橋北首泰大立發 乙[illegible]

野荒出售

茲有盛瑞從蓮山購來野雞數斤撥出售賤市上希見之物如合意者請來面看可也小東門內源茂號啓 乙[illegible]

批發各當滿衣

茲者小莊代售各色綢緞皮貨滿衣等其價公平劃一照碼七折八扣倘蒙顧請至仁濟醫館對面通生衣莊批發特此佈聞萬興源謹啓 乙[illegible]

十二月票批發

雙張十二元分條六角 發中 大成 太吉祥 貨售購上海棋盤街 乙[illegible]

英十一月花旗票

茲售英十一月分花旗票全張一元半張五角外埠函購原班回件特此佈聞上洋四馬路外口別發洋行啓 甲[illegible]

頭彩八萬元

十二月雙張大票十二元四開分條照算 月月中 同福利 遠處信購原班即寄上洋棋盤街口 乙[illegible]

寄售臻家角美味醉蟹

本園仍託石路二馬路口元亨衣莊三洋涇橋 售美味醉蟹商顧請認明薦蘆爲記特此登報 乙[illegible]

頭彩八萬元

英十二月大票雙張十二元單張四開照算分條六角半萬有利大發利啓 一萬有本利 乙[illegible]

先得二彩又得頭彩

茲獲二彩中外馳名今英十一月份頭彩本行自得一條餘出分條售出誠是見 寶泰號 售十二月票分條照市諸君欲得大彩請速購票認明上洋棋盤街北首寶泰行啓 乙[illegible]

小火輪往杭

本局小火輪拖帶客往蘇杭船艙寬敞今議定准十三開行雇搭諸君坐客杭州貨物由水碼頭起源裕降臨觀音閣頭茂記碼頭洞茂客船開往杭州面定無誤 局內 乙[illegible]

聲明

啓者蘇州河北岸二圖廿五保內自來火公司之對面有地皮一塊聞說此地係寶源祥之產惟此地因本行爲要得此地先有事情所以預先聲明告知各人不買此地并不過戶特此聲明 甲[illegible] 大馬路三十一號門牌通泰洋行啓

義豐洋藥烟膏批發

本號開設上洋老北門外城河濱自運提莊各種洋藥零售照籍批發精製清膏每洋兩四錢二兩還灰二兩四公膏籠三兩三錢八冷籠三兩禁烟平頭格外克己新增廣膏驗名貴客光顧請認招牌不悞 乙[illegible]

宰鹿聲明

本堂謹擇於十月十一日逢天醫良晨虔誠修合景岳百補大全鹿丸精選上品諸藥遵古法製能治諸虛百損五勞七傷添髓益精老年顏色返少有回生之功承蒙光顧者須認明本堂招牌櫃上錫蓋爲記庶不致悞此佈 上洋寶善街王大吉堂 乙[illegible]

請來兌洋

本行對號單已到售出二彩第一萬一千七百十三號由寧波李君得去四彩第二萬千九百八十二號由餘姚陸君得去其餘小彩不計其數茲張一隻英十二月票均可外埠函購原班回件 上洋義泰洋行 乙[illegible]

寄售白木耳

茲友人由四川至滬帶有白木耳數種售貨價均有分別零售沽買亦可已發往寄售二洋涇橋樂里德記 乙[illegible]

真不二價

仁大滿貨 減價零售

本當滿貨甚多因粗細皮貨及棉夾綢衣等情願賣客揀其價克已因碼每兩七角但貨聚積頗多再折八扣誠實無欺賣客欲買請至寶善街復新園斜對面便是 乙[illegible]

木輪加價

啓者現因蘇滬內河開浚虞姬墩等處已築壩截船往來故本局木輪擬自本月初十日起往來均遠向湖塘大江面行程途固已加半而人力不能不遲加以期共慶安瀾妥捷官客艙數位益暢寬舒茲定司房每間五元官艙每位兩元客艙一元二角篷艙係工作入起見計洋七角飯菜茶湯在內行期仍照向例逢雙日開駛時刻照另有牌掛并登申報所有告白恐告白遠遠外道略加補貼斯諸君鑒諒爲荷此佈 戴生昌輪船局謹啓

上洋虹口醫東街

潤德堂真諸膠

四膠虎骨膠每兩九角全虎骨膠每兩七角六鹿角膠每兩二角半毛鹿膠每兩一角五分黑驢皮膠每兩一角其餘諸膠均照批發 南市寄在鹹瓜街北口 廣大高麗參號內發兌 乙[illegible]

恒足票行

本行運售呂票歷有年所久蒙紳商信重惠顧今向經緯本洋行批發新彩上加彩並售彩票出售圖彩彙美另售各彩四元半張每二元分條五角九角零售本行招牌不悞 乙[illegible]

順記小輪船出賃

啓者本號有小輪船數隻往蘇杭河湖拖帶紳宦客商定期不悞今於本月十三往杭有客雇定搭附便者請至白大橋北首本號面議街同福來號馬路興申里寄開亦可面訂杭州吉祥順記啓 乙[illegible]

小火輪民船往杭

吳耀記小輪船准十月十三往杭貴客搭附均可帶民船拖行約共貨與期請至吉福記啓 順昌船行 乙[illegible]

備兌紅票

HUNG TO SE & Co

本行經售外洋新到彩票上加彩獎賜票十一月份號單已到中查得頭獎得彩甚多望得彩諸君即將紅票來兌現洋使本行早可寄出外洋總辦克承辦之票惟上海一隅實明一年之內歸本行獨家經售凡本行售出紅票應歸本行收兌現因匯豐十二月份雙票之便於外克已英十一月二十號來現即華十月初九日起以後紅票每一張中別家之票本行概不敢兌容特聲明 上洋英商紅多士洋行啓 乙

大東惠通公司

本公司集本英金一百萬磅又公積四萬磅英國倫敦總董首領係怡和行證錫其德壹係恩利之恩利匯豐銀行之麥格林旗昌行之彭未來前沙遜行之沙遜與都爾行之都阿公平行之愛未生共七位銀行往來悉歸匯豐總董係旗昌行司密美最時章生招商局馬眉叔沙遜行馬士怡和行麥各利克五位其查勘押產者係監工陶德耳本公司設在浦灘第六號門牌備存現銀專做房產貨物押款其他生意皆可按本公司章程辦理此佈 光緒十六年四月十五日 經理公司事宜陶耳遜啓 甲

普士西歸

京師北門外臨黑都天行宮司事都人魯士牛壽年七十三歲生平樂善無倦於前月初間忽命其子於山請其好友楊文玉魁云余於十八日子刻可出家并寺僧妙定念佛往生衆未深信以爲無稽妄言不料至期果然端坐合十而逝當送至梨園僧經目擊回念魯人如此是以發心擇於月之十五日傾僧衆諸梨園晝夜讚揚超濟衆姓幽魂亦效給獨孤園之舉云 乙

批發大票

英十一月份號單已到現售十二月票零整批拆兼收紅票價高大市紳商惠顧函購原局回件不悞此佈 乙 上海廣揚興廣惠和號泰祥全啓

廣和隆土店清陳膏

本號擇吉十月十三日開張設在上海其盤街東坐北朝南運辦[illegible]批發精製[illegible]水公煙陳膏貨眞價實[illegible]商號顧請[illegible]招牌 乙

匡救情殷

精選教師新法戒烟丸藥

夫鴉片產自印度流入中華而廢事失業傾家蕩產[illegible]之害筆不勝書人皆知之毋庸細贅然吸則精神爽利偏體舒泰所以吞雲吐霧不覺之愛之者衆每以一發相對寢食俱廢祇圖一時之樂不思日後無窮之患造乎日久成癮或五臟蕭索已慣不吸即患恍惚涕淚交流直至肩聳背曲怪形畢露悔悟已遲良可憐也本藥房英華同仁不忍坐視更當精益求精覓得一種教師新法戒烟藥丸功效甚捷然各舖戒烟藥料難盡悉皆從負虛名毫無實濟總未有出其右者此丸始係道地正藥修合成功並無烟土沖和而有所音戒除致使吸烟者戒心不堅實屬可惡望勿經信是所願幸但此藥丸發門中經已試驗多人且奇戒後毫無他患反使精神充足發飯潤澤容顏醫生反覆深究亦稱讚特購本藥房出售以濟人故意不圖厚利聊取資本而已惟願有志戒烟諸君速來購試庶可早離苦海而同登彼岸是所厚望焉 上洋大馬路老德記藥房謹識 甲

十換鹿茸血片

男子以精血爲鹿性純陽能通督脈故能補命門之火培精養氣一補有十年之功專治一切虛損耳聾目暗腰膂虛冷腳膝無力陽事虛痿面色無光四肢酸痛瘀痰痺等症又有三姓癡其未發兌服法爲詳仿單粵東百年老舖分設金陵許事街蘇州觀門內杭州太平坊鎮江山門上洋三馬路 乙 鄭福蘭堂啓

古松齋精刻銅版

本齋專刻各種銅版精製陰文書籍畫譜仿帖匯票名片各樣書柬房屋圖形並有代印各色表格書籍等無不週全且價目格外克已倘蒙賜顧賜顧請至上海英界界三馬路外國墳山角望平街口松雲樓扇號樓上面議可也 日本彫刻師荒木謹啓

小腸疝氣膏藥

凡患疝氣腎囊腫大如斗或大小不等或有不同履步艱難本堂祖傳秘方驗無比無論年久病除再寄者即見除根[illegible] 上洋鐵路[illegible]廣東益三堂 乙

上海屈臣氏大藥房發售

滋腎壯陽藥酒 此酒專治男子興精虧損相火虛寒心腎不交精冷陽痿甚而腰膝酸軟等症

寧神安眠藥水 此藥水鎮心安神調養肝血服之可寧神安睡永無怔忡恍惚夜不成寐之患

花柳搜毒藥水 此藥水專搜花柳傳染內外腫毒無論已潰未潰或毒入骨髓疔瘡等症

瘧疾藥水藥丸 此藥水藥丸兩款專治各種瘧疾甚至傳入三陰無論新瘧久瘧皆能治之

雀斑白食藥水 此藥水能疏解血管發出燥熱成爲雀斑等症每日照包內仿單搽之即愈矣

止痛各症藥水 此藥水品性通靈止痛無不奇驗如跌打損傷瘡痛骨痛等症服之立見功效

白濁藥水藥丸 此兩款專治男子白濁日久變淋婦人白帶日久成癆無論深淺靡不奏效

以上各款用法服法及價錢均另有仿單詳列倘有無數藥料容後續登 甲

精選牙科

啓者凡人牙齒脫落多不便自秦西補牙之法行於各國牢籍其便捷上補牙向接外洋經播於海洋行主醫生爲最靈生精選牙科凡選牙疾一概醫治並獨奏兼擅牙齒年老或他故牙齒脫落或缺一齒或全口或牙爛仍用藥水金銀白金料象皮等物鑲補好再妙者近設新法鑲牙不用托子妙在牙根生出均與天生無異永遠不換既食如常疼痛痛楚予在鐘醫生處二十有四年之久盡得秘醫學之妙法於六年來因鐘醫生年老凡有牙痛追求補鑲牙來行者均予代爲如法醫治凡好腫疼中外官商紳醫今者醫生已歸道山予因欲廣臨醫生之傳另購各種新法機器特在上海後馬路廣勝公所斜對門開設如蒙諸君惠臨請即賜顧此佈 牙醫生徐紫峰謹白 乙

上海屈臣氏

烏鬚黑髮水

此藥水專能變鬚髮令黑無論鬚髮生成何色皆可變之爲漆黑並無損壞皮肉之鬚髮市上所賣者大相懸絕醫者試之藥包內者請嘗試之必有要用另有仿單開明用法每瓶洋一元小五角上海英大馬路棋盤街中市兩家 甲 屈臣氏大藥房告白

頭彩聲明

頭彩第四萬零四百七十九號由本行分條售於工部局堂注南市彭福記永益酒堂隆馬振成土棧主萬泰代王姓拆賣同行半張諸君連得鴻福小行屢獲厚幸今售十二月雙張十二元單張四開照算分條照市小行無人在外科銷特此聲明幽購即來棋盤街同福來洋行啓 乙

廣東普澤園

丸轉血圖丹

人之命門一身根本深固臟腑變根本浸衰叢起最爲所謂最補命門百不失一此也本園秘煉此丸得手異授神效驗名專選血肉靈活鹿茸膠人乳生蛤蚧鳥雞等依法配樂或蒸汁淹浸或以血潤炙使猛爲純大補不燥能治命門火衰陽痿陰虧陽物不舉或舉即洩神短眼花頭暈腰痛足軟肢體困倦遺精便頻脾胃虛寒飲食不化痰喘氣促及婦人虛弱久不孕育既孕小產能受胎助育每服丸多至錢半爲率藥性猛分次服每兩洋七角 上海棋盤街 乙

廣東朱國昌

包戒洋烟丸

一名官丹丸自從我等聞創凡十餘載稱步豪吉戒烟大限八日永遠斷癮久矣中外馳名近多無恥之徒假冒本堂招牌戒烟丸射利偷經僕人允重兹本堂特將參茸戒烟丸精原貨單自有實孟冬加朱國昌三字朝陽照正分與假請顧細認以免魚目混珠本堂戒烟丸每瓶一角二五〇參茸補腎丸每丸洋六分五〇赤點大仙丸每盒三兩洋三角萬應婦科丸每瓶洋六分各項藥丸不能盡錄十齋照細每丸味廉不致悞佈設上洋英大馬路抛球場一在香港上環大馬路一在廣東省城普濟橋老舖向在佛山鎮普君墟 乙

包愈遺精久已馳名

此丸專治身體虛弱遺精夢洩露淋濁四肢困倦腰痛軟或酒色過傷本堂獨秘奇方用上等藥材修合歲年久遺精不愈服之可能包愈症輕一料重者二料此丸溫和不寒不熱常服非但百病不生兼可壯陽種子即日初服一天即見精神爽快比平日不服丸之日大不相同不疑退還原洋每料一元三兩〇婦人白帶丸及月經不調價食 上海鐵路桃源坊東二街朝南石庫門 廣東益三堂啓 乙

廣東杏林軒精製

世之種子方者屢見矣而種子之藥亦疊出也至問乎與否則各有殊焉此膏素稱神效是方秘自家傳納丹田之氣以固精佐命門之火而緩腎得坎離交並濟調壯弱以咸宜展此乾剛配彼坤順身體百骸也不能捐其鋒陣鑑連環猶未足疲其鋭快手功成馬上何難夢叶熊羆老蚌含珠斯向太陽之照枯楊生梯藉揮甘露之柔脾弱爲強可却一身毛病舒筋活絡能除四體不仁大張者每洋七角小張者每洋四角貼丹田腎兪兩穴一膏能貼五十日功勳詳載幸毋忽焉 分設上洋大馬路抛球場 乙

報恩

包醫白濁淋瀝

遇外科陸顯章專醫白濁小便腸爛透頂大毒瘰癧大便腐二次黑三日退腫七日潰癒瘡瘍消十日全愈瀉藍濕毒永遠不發橫痃魄一日消平上海大東門外吊橋外容大碗店對弄石庫門 乙

新到日本珍藏售醫書

棉紙大板赤水玄珠內附醫案並醫旨緒餘廿元王氏證治準繩廿元聖濟總錄纂要十二元本草綱目八元醫宗金鑑八元東醫寶鑑八元王叔和脈經七元萬氏家抄七元千金方八元三因方六元經穴纂要五元儒門事親四元軒岐救正論四元鍼灸聚英四元產科發蒙三元姚志二元解體新書二元醫便二元獎狗傷考一元微廣新書一元以上各書所存只一二部合意者務宜從速購取上海法馬路大自鳴鐘西首泰山堂藥舖間壁與昌里內東壁山房出售 乙

上海中西大藥房

頭風薄荷錠

薄荷主散熱疎風爲頭痛聖藥此錠擦之毫無痕跡功用倍利絕勝膏藥十倍也價洋二角半

雙龍洋行聲明

啓者本行主人向來在美記淨行執業現在住在大馬路廿三號門牌開設鐘表行代客修理時辰表及各式鐘表行船傢伙眼鏡凡各種明目之件其價格外公道現在新到鐘表眼鏡等極多此佈 甲

聯發土棧

本號開設上洋麥家圈多年蒙四海見信今春重換更新提選大小洋藥照私抄發監製津膏每洋一兩二錢陳膏還灰二兩二公膏二兩六冷籠三兩一熱籠三兩四平頭外加什費光顧請認不悞 乙

新開晉昌土棧

開設上洋寶善街中市坐北朝南自運大小洋藥照箱抄發總製清膏每洋一兩二陳膏[illegible]二兩四公膏二兩八冷籠三兩三熱籠三兩八平頭外加什費認明牌記 乙

劉一衣莊

本莊擇吉[illegible]

上海藥來洋行謹白

啓者本行經辦德國什貨廠貨素係中外各國實業第一利器更復料理各種新式機器遠銷織亦係製造甲乙諸貨並辦各種照料機器五金雜貨一切寶全現有新製無烟火藥尤爲精奇因在德國開行已三十餘年久著信實上海特設天津分行以便南北各官商就近採辦今并隨有熟悉各種機器之洋匠能打圖樣代爲置辦如蒙賜顧交易各價從克已此啓 甲

四知堂除根雞眼膏藥

腳上生雞眼痛難行走此秘製膏藥貼之立可除根皮色還原不痛每盒洋一角寄後馬路老延齡出售 乙

皮貨照拆

本號自運各口細貨皮貨價照同業就售歷上零售格外公道三馬路口石庫門內乾泰祥號謹啓 乙

匯兌銀兩批發呂宋票

本號承辦兌佛山隆昌莊澳門呂宋票並批發呂宋票收兌紅票今十二月票全張半張分條均可外埠賜顧原寄來不悞上洋棋盤街路鎮[illegible]啓